

The Lenovo logo is displayed in white text on a pink rectangular background.

# Lenovo Tab E10

## Používateľská príručka

Lenovo TB-X104F

Lenovo TB-X104F1

Lenovo TB-X104L

Lenovo TB-X104X

Všetky informácie v tejto príručke označené hviezdíčkou (\*) sa vzťahujú iba na model WLAN + LTE (Lenovo TB-X104L/Lenovo TB-X104X).



# Základné informácie

Pred použitím týchto informácií a produktu, ktorý podporujú, si prečítajte nasledujúce dokumenty:

- Príručka o bezpečnosti, zárukách a stručný návod,
- Regulačné vyhlásenie
- „Dôležité informácie o bezpečnosti a manipulácii“ v časti „Príloha“.

Príručka o bezpečnosti, zárukách a stručný návod a Regulačné vyhlásenie sú k dispozícii na webovej lokalite <http://support.lenovo.com>.

**Poznámka: Všetky obrázky a ilustrácie v tomto dokumente sú len informatívnej povahy a môžu sa líšiť od finálneho produktu.**

## Lenovo Help

Potrebuje pomoc? Aplikácia Lenovo Help vám dokáže poskytnúť podporu na získanie priameho prístupu k webovej asistencii a fóram Lenovo\*, najčastejším otázkam\*, inováciám systému\*, testom funkcií hardvéru, kontrolám stavu záruky\*, žiadostiam o vykonanie servisu\*\* a stave opravy\*\*.

**Poznámka:**

\* vyžaduje si získanie prístupu do dátovej siete.

\*\* nie je k dispozícii v niektorých krajinách.

Túto aplikáciu môžete získať dvoma spôsobmi:

- Aplikáciu vyhľadajte a preveďte z Google Play.



- Pomocou zariadenia Lenovo so systémom Android nasnímajte nasledujúci QR kód.



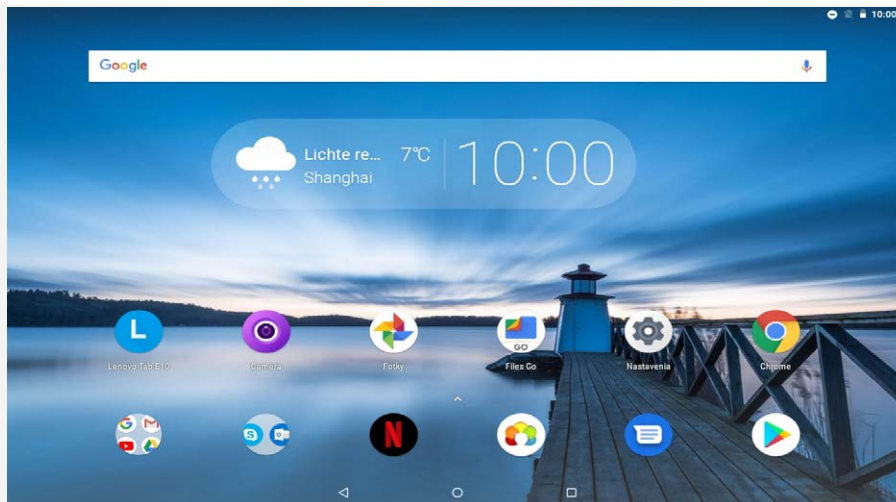
## Technické údaje

Model	Lenovo TB-X104F/Lenovo TB-X104F1	Lenovo TB-X104L/Lenovo TB-X104X
CPU	Qualcomm® Snapdragon™210	Qualcomm® Snapdragon™210
Batéria	4850 mAh	4850 mAh
Bezdrôtová komunikácia	Bluetooth 4.2; WLAN 802.11 b/g/n; 2,4 GHz; GPS	Bluetooth 4.2; WLAN 802.11 b/g/n; 2,4 GHz; GPS/A-GPS; FDD-LTE/TDD-LTE/UMTS/GSM

**Poznámka: Lenovo TB-X104L/Lenovo TB-X104X podporujú pásmo LTE 1, 2, 3, 5, 7, 8, 20, 38 a 40, ale v niektorých krajinách nie je LTE podporované. Ak chcete zistiť, či vaše zariadenie podporuje sieť LTE vo vašej krajine, kontaktujte svojho operátora.**

## Domovská obrazovka

Domovská obrazovka je východiskovým bodom pre používanie zariadenia. Pre väčšie pohodlie je na domovskej obrazovke už pripravených zopár užitočných aplikácií a miniaplikácií.



**Poznámka: Funkcie zariadenia a domovská obrazovka sa môžu líšiť v závislosti od vašej polohy, jazyka, operátora a modelu zariadenia.**

Domovskú obrazovku si môžete kedykoľvek prispôbiť podľa seba.

- **Domovská obrazovka**


Na prvej domovskej obrazovke nájdete panel vyhľadávania **Google** a niekoľko užitočných aplikácií.

- **Obrazovka náhľadu**

Podržte stlačené ľubovoľné miesto na domovskej obrazovke okrem ikon.

V spodnej časti obrazovky sa nachádzajú **TAPETY**, **MINIAPLIKÁCIE** a **NASTAVENIA DOMÁCEJ OBRAZOVKY**.

- **Pridanie miniaplikácie na domovskú obrazovku**

Ťuknite na  v spodnej časti obrazovky náhľadu a podržte prst na miniaplikácii, ktorú chcete pridať. Potom ju presuňte na miesto, kam ju chcete umiestniť, a prst uvoľnite.

- **Zmena tapiet**

Ťuknite a podržte prst na ktoromkoľvek mieste domovskej obrazovky okrem ikon, vyberte možnosť **TAPETY** v dolnej časti obrazovky a vyberte tapetu, ktorú uprednostňujete.

Prejdite do ponuky **Nastavenia > Obrazovka > Rozšírené > Tapeta** a vyberte si tapetu, ktorú uprednostňujete.

- **Presun aplikácie na inú obrazovku**

Podržte prst na aplikácii, ktorú chcete presunúť, posuňte ju na miesto, kam ju chcete presunúť, a uvoľnite.

- **Odinštalovanie aplikácie**






1. Podržte prst na aplikácii, ktorú chcete odinštalovať.

2. Presuňte do ikony , pustite a ťuknite na položku **OK**.

**Poznámka: Niektoré systémové aplikácie nemožno odinštalovať.**

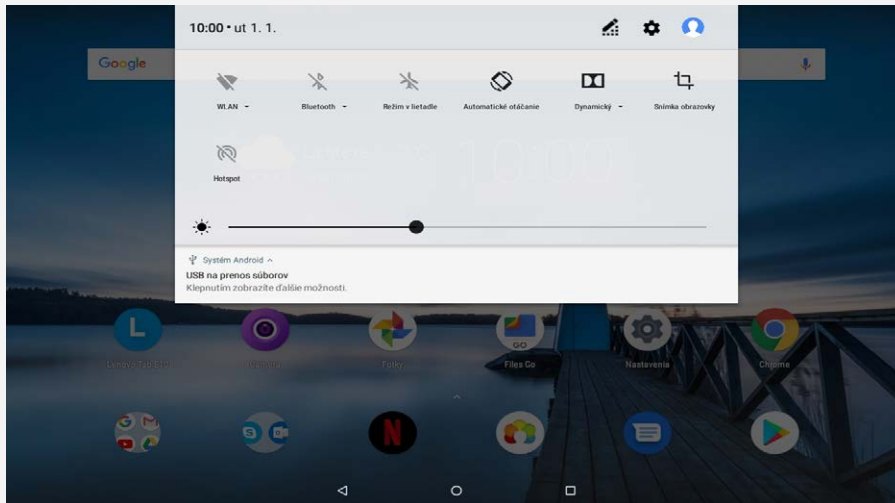
## Tlačidlá na displeji

V dolnej časti obrazovky sú tri tlačidlá.

- **Tlačidlo Späť:** Ťuknutím na tlačidlo  sa vrátite na predchádzajúcu stránku.
- **Tlačidlo Domov:** Ťuknutím na tlačidlo  sa vrátite na predvolenú domovskú obrazovku.
- **Tlačidlo Nedávne:** Ťuknutím na tlačidlo  zobrazíte nedávno otvorené aplikácie. Potom môžete postupovať nasledovne:
  - Ťuknutím na aplikáciu ju otvorte.
  - Potiahnutím prstom okna aplikácie doprava alebo doľava sa aplikácia zatvorí.
  - Ťuknutím na položku  ukončíte aplikáciu.
  - Ťuknutím na položku  ukončíte spustené aplikácie.

## Oznámenia a rýchle nastavenia

Panel oznámení vás informuje o nových správach, pripojení USB a prebiehajúcich aktivitách, napríklad preberaní súborov. Panel rýchlych nastavení vám umožňuje prístup k často používaným nastaveniam, napríklad zapnutiu WLAN.



Môžete urobiť jednu z týchto činností:

- Ak si chcete pozrieť oznámenia, potiahnite smerom nadol od horného okraja displeja.
- Ak chcete zatvoriť panel oznámení, potiahnite prst smerom nahor od spodného okraja displeja.
- Ak chcete odstrániť oznámenie, potiahnite prstom doľava alebo doprava cez oznámenie.
- Ak chcete odstrániť všetky oznámenia, ťuknite na položku **VYMAZAŤ VŠETKO** v spodnej časti panela oznámení.
- Ak chcete otvoriť panel rýchlych nastavení, dvakrát potiahnite prstom smerom nadol od horného okraja displeja.
- Ak chcete zatvoriť panel rýchlych nastavení, potiahnite prstom zo spodnej časti obrazovky smerom nahor.

## Vynútené vypnutie/reštartovanie




Tlačidlo zapínania a vypínania podržte stlačené na 10 sekúnd, kým sa zariadenie nevypne. Potom ho zapnite znova bežným spôsobom.






# Režim rozdelenej obrazovky

## Použitie režimu rozdelenej obrazovky

### • 1. spôsob

1. Otvorte aplikáciu a ťuknite na tlačidlo .
2. Stlačte a podržte prvú aplikáciu, presuňte ju do oblasti s nápisom „**Presuňte okno sem a použite tak rozdelenu obrazovku**“ a potom aplikáciu uvoľnite. Táto aplikácia sa zaistí na danom mieste.
3. Ťuknutím na položku  >  vyberte druhú aplikáciu, ktorú chcete otvoriť, pričom sa obidve aplikácie následne zobrazia v režime rozdelenej obrazovky.

### • 2. spôsob

1. Otvorte aplikáciu a podržte prst na tlačidle . Táto aplikácia sa zaistí na danom mieste.
2. Ťuknutím na položku  >  vyberte druhú aplikáciu, ktorú chcete otvoriť. Tieto dve aplikácie sa potom zobrazia v režime s rozdelenou obrazovkou.

**Poznámka:** Nie všetky aplikácie podporujú režim rozdelenej obrazovky.


## Nastavenie rozdelenej obrazovky

V režime rozdelenej obrazovky môžete vykonávať tieto činnosti:

### • Výmena druhej aplikácie


Ťuknutím na položku  >  zvolíte ďalšiu aplikáciu.

### • Úprava veľkosti rozdelenej obrazovky

Posunutím značky „“ do stredu týchto dvoch obrazoviek upravíte veľkosť rozdelenej obrazovky.

## Ukončenie režimu s rozdelenou obrazovkou

Režim s rozdelenou obrazovkou môžete ukončiť:

- Zatvorením aplikácie, ktorá nepodporuje režim s rozdelenou obrazovkou.
- podržaním tlačidla , čím sa otvorí režim celej obrazovky.



# Viacero používateľov


## Viacero používateľov

Existujú tri typy používateľov:

- **Vlastník:** Vlastník má plnú kontrolu nad všetkými používateľskými povoleniami a spravuje všetky používateľské účty.
- **Pridať hosťa:** Existuje len jeden účet hosťa. Host má obmedzený prístup k zariadeniu.
- **Nový používateľ:** Používateľských účtov môže byť niekoľko, vrátane účtov pre štandardných používateľov a detského používateľa. Štandardný používateľ môže spravovať detské používateľské účty. V detských používateľských účtoch sa dá pod položkou **Rodičovská kontrola** spravovať veľa aplikácií vhodných pre deti vrátane videí, hier hudby a pod.

## Vytvorenie nových používateľských účtov

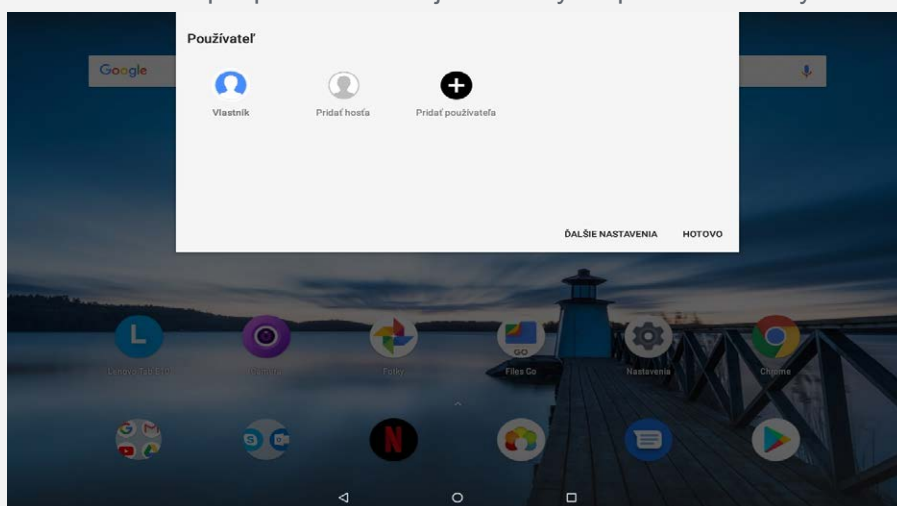
Ťuknutím na položku **Nastavenia > Používatelia a účty > Používatelia > PRIDAŤ POUŽÍVATEĽA** vytvoríte používateľské účty.

- Ťuknutím na položky  > **POKRAČOVAŤ** vytvoríte štandardný používateľský účet.
- Ťuknutím na položky  > **POKRAČOVAŤ** vytvoríte detského používateľa.

**Poznámka:** *Skôr, ako pridáte detský používateľský účet, potrebujete nastaviť zabezpečenie obrazovky, aby ste ochránili svoje aplikácie a osobné údaje.*


## Prepínanie medzi používateľskými účtami

- Na domovskej obrazovke posuňte prst z hornej časti obrazovky a potom ťuknite na fotografie používateľov, čím budete môcť prepínať medzi jednotlivými používateľskými účtami.



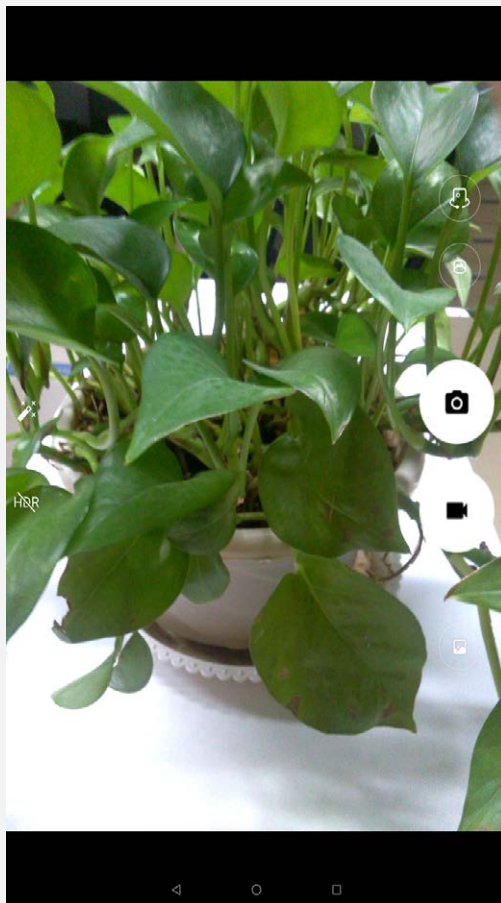
- Na rozhraní uzamknutej obrazovky vyberte fotografie používateľa, ktorého chcete prepnúť, potom klepnutím a posunutím prstom nahor prejdite na používateľský účet.

## Odstránenie používateľského účtu

Ťuknite na položky **Nastavenia > Používatelia a účty > Používatelia** a ťuknite na položku  nachádzajúcu sa vedľa účtu, ktorý chcete odstrániť, a potom ťuknite na položky **ODSTRÁNIŤ POUŽÍVATEĽA > ODSTRÁNIŤ**.






# Kamera

Ak chcete zapnúť aplikáciu kamery, prejdite na položku **Camera**.



## Snímanie fotografií a videí

Pomocou fotoaparátu zabudovaného v zariadení môžete snímať fotografie a nahrávať videá.

- Ťuknutím na  zhotovte fotografiu.
- Ťuknutím na  nahrajte videosekvenciu.
- Ak chcete prejsť do panoramatického režimu, ťuknite na .
- Ťuknutím na možnosť  sa prepína medzi prednou a zadnou kamerou.
- Ťuknutím na možnosť  sa aktivuje a deaktivuje funkcia HDR.

## Vytváranie snímok obrazovky

Tlačidlo **zapínania a vypínania** podržte stlačené spolu s tlačidlom **zníženia hlasitosti**.

## Prezeranie obrázkov a videí

Fotografie a videá sa ukladajú do vnútornej pamäte zariadenia. Fotografie a videá si môžete zobrazíť pomocou nasledujúcich metód:

- Pri používaní aplikácie Kamera ťuknite na miniatúru.
- Prejdite na položku **Fotky**.

- Prejdite na aplikáciu **Files Go**.

Snímky obrazovky sa ukladajú do vnútornej pamäte zariadenia. Tieto snímky si môžete prezrieť nasledujúcimi spôsobmi:

- Prejdite na položku **Fotky**.
- Prejdite na aplikáciu **Files Go**.





Pred pripojením k internetu je potrebné nastaviť bezdrôtovú sieť.

- Nastavenie siete WLAN
- \*Nastavenie mobilnej siete
- Nastavenie siete VPN

Svoju mobilnú sieť môžete zdieľať s inými ľuďmi.

- \*Nastavenie hotspotu

## Nastavenie siete WLAN

Prejdite na položku **Nastavenia > Siet' a internet > WLAN**.

Zapnite blok WLAN a ťuknutím na prístupový bod WLAN v zozname sa pripojte k internetu.

Ak sa pripájate k zabezpečenému prístupovému bodu, je potrebné zadať prihlasovacie meno a heslo.

## Nastavenie mobilnej siete

Prejdite na položku **Nastavenia > Siet' a internet > Mobilná sieť > Používanie údajov**.

**Poznámka: Potrebujete platnú kartu SIM s dátovými službami. Ak nemáte kartu SIM, obráťte sa na svojho operátora.**

## Nastavenie siete VPN

Siete VPN používané v rámci organizácií umožňujú bezpečný prenos súkromných informácií po verejnej sieti. VPN môžete potrebovať napríklad na prístup k pracovnej e-mailovej schránke.

Nastavenia potrebné na konfiguráciu VPN v rámci vašej siete si vyžiadajte od správcu siete.

- Prejdite na položku **Nastavenia > Siet' a internet > VPN**.
- Ťuknutím na položku **+** upravíte profil VPN vrátane názvu servera, typu a adresy servera. Potom ťuknite na možnosť **ULOŽIŤ**.
- Ťuknite na názov servera VPN, zadajte prihlasovacie meno a heslo a ťuknutím na položku **PRIPOJIŤ** sa pripojte k sieti VPN.
- Ťuknutím na **⚙️** upravíte alebo vymažete VPN.

**Poznámka: Pred použitím VPN musíte nastaviť vzor zabezpečenia obrazovky, PIN alebo heslo.**

**Prejdite do ponuky Nastavenia > Zabezpečenie a poloha > Zámka obrazovky a vyberte možnosť zamykania obrazovky a nastavte zámok obrazovky.**

## \*Nastavenie hotspotu

Pomocou osobného prístupového bodu môžete zdieľať internetové pripojenie s počítačom alebo inými zariadeniami.

Prejdite na položku **Nastavenia > Siet' a internet > Hotspot a tethering** a vykonajte nasledujúcu činnosť:

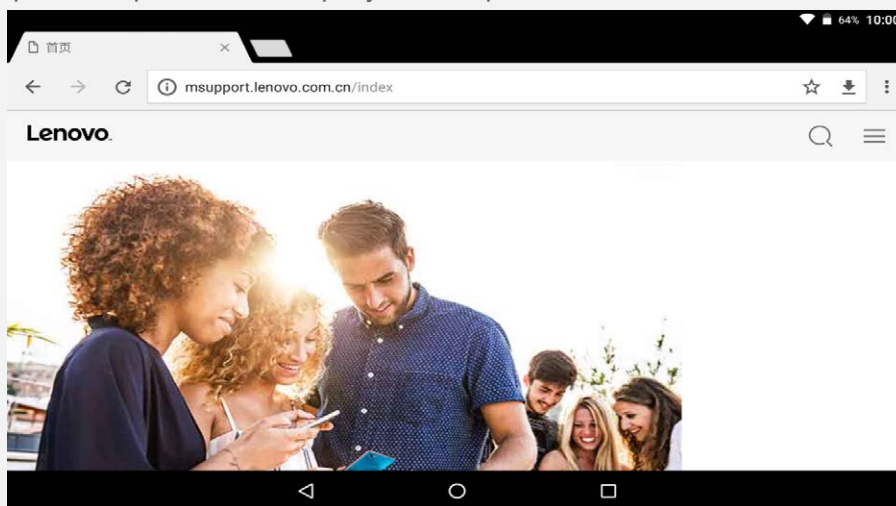
- Zapnite **Hotspot WLAN**.
- Ťuknutím na položku **Nastaviť hotspot WLAN** nakonfigurujte prístupový bod.

Môžete tiež použiť **Pripojenie cez Bluetooth** alebo **Zdieľané pripojenie cez USB**.

***Poznámka: Ak poskytnete priateľom názov siete a heslo, môžu sa tiež pripojiť k vašej mobilnej sieti.***

# Internet

Po úspešnom pripojení k bezdrôtovej alebo mobilnej sieti môžete prezerat' web. Ak chcete zapnúť aplikáciu prehliadača, prejdite na položku **Chrome**.



## Navštevovanie webových lokalít

Na navštevovanie webových lokalít môžete použiť program **Chrome**.

- **Napíšte webovú adresu**

Ak chcete otvoriť webovú stránku, nemusíte napísať celú webovú adresu vrátane „http://“. Ak chcete otvoriť stránku „http://www.lenovo.com“, stačí do panelu s adresou zadať „www.lenovo.com“ a ťuknúť na možnosť **Hľadať**.

- **Vyhľadávanie kľúčových slov**

Webové stránky môžete vyhľadávať aj tak, že do panelu s adresou zadáte kľúčové slová. Vyhľadávač možno nastaviť v ponuke **⋮ > Nastavenia > Vyhľadávač**.

- **Pridanie novej webovej stránky**

Ťuknutím na položku **⋮ > Nová karta** pridáte kartu s novou webovou stránkou.

Ťuknite na položku **⋮ > Nová karta inkognito** a navštívite webovú stránku bez zanechania stôp.

- **Zatvorenie webovej stránky**

Ťuknutím na **X** zatvoríte kartu webovej stránky.

- **Obnovenie webovej stránky**

Ťuknutím na **C** obnovíte webovú stránku.

Ťuknutím na **←** sa vrátite na predchádzajúcu webovú stránku.

Ťuknutím na **→** prejdete dopredu na nedávno otvorenú webovú stránku.

## Ukladanie webových stránok

Obrázky a webové stránky môžete ukladať do vnútornej pamäte zariadenia.

- **Uloženie obrázkov**

Stlačte a podržte stlačený obrázok a potom ťuknite na možnosť **Stiahnuť obrázok**.

- **Označenie webových stránok záložkou**

Ťuknutím na položku **☆** pridáte webovú stránku medzi **Záložky**.

Záložky zobrazíte ťuknutím na možnosť **⋮** > **Záložky**.

## Nastavenie preferencií dostupnosti

Ťuknutím na položku **⋮** > **Nastavenia** > **Dostupnosť** nastavíte veľkosť textu a priblíženie webovej stránky.

# Synchronizácia

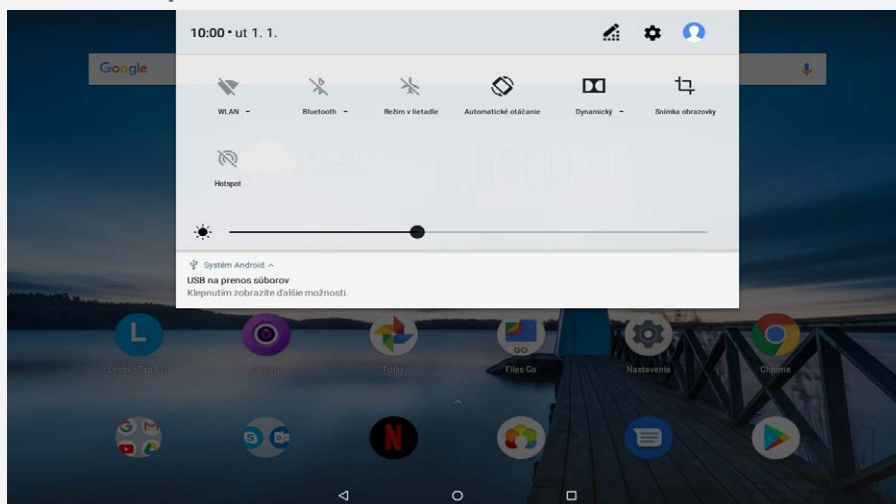
Medzi zariadením a počítačom môžete prenášať dáta, ako napríklad hudbu, obrázky, videá, dokumenty, súbory balíčkov aplikácií pre systém Android (APK) a pod.

## Pripojenie zariadenia k počítaču

Prepojte zariadenie a počítač pomocou kábla USB.

Potiahnite nadol hornú časť obrazovky. Na paneli s oznámeniami sa bude zobrazovať „**USB na prenos súborov**“.

Ťuknutím na položku **USB na prenos súborov** sa zobrazia ďalšie možnosti.



## Výber režimu pripojenia počítača


Môžete zvoliť jednu z nasledujúcich možností:

- **Zariadenie pre médiá (MTP):** Tento režim vyberte, ak chcete medzi tabletom a počítačom presúvať súbory médií, napríklad fotografie, videá a zvonenia.
- **Fotoaparát (PTP):** Tento režim vyberte, len ak chcete medzi tabletom a počítačom presúvať iba fotografie a videá.
- **Nabíjanie:** Zvoľte v prípade, ak chcete svoj telefón len nabíjať.
- **MIDI:** Zvoľte v prípade, ak chcete, aby aplikácie MIDI na vašom zariadení fungovali so softvérom MIDI vo vašom počítači.

## Inštalácia balíčkov APK


Postupujte podľa nasledujúcich pokynov:

- Zariadenie nastavte tak, aby povoľovalo inštaláciu aplikácií získaných z neznámych zdrojov.
- Prejdite na položku **Nastavenia > Aplikácie a upozornenia > Rozšírené > Špeciálny prístup aplikácie > Inštalácia neznámych aplikácií**, vyberte aplikáciu na nainštalovanie aplikácií a ťuknite na položku **Povoliť z tohto zdroja**.
- Skopírujte súbor APK z počítača do zariadenia v režime „**Zariadenie pre médiá (MTP)**“.
- Otvorte kategóriu aplikácií v aplikácii **Files Go**.




# Nastavenia

## Domovská obrazovka nastavení

- Ťuknutím na položku **Nastavenia** vstúpite do domovskej obrazovky nastavení.
- Ak nastavujete ďalšie funkcie zariadenia (okrem funkcie **Google, Plánované vypnutie a zapnutie a pod.**), posuňte prst priamo cez obrazovku alebo ťuknite na položku , čím sa otvorí panel skratiek nastavení.

## Nastavenie jazyka

- Prejdite na položky **Nastavenia > Systém > Jazyky a vstup > Jazyky > Pridať jazyk**.
- Vyberte jazyk, ktorý chcete pridať.
- Stlačením a podržaním položky  potiahnete pridaný jazyk do prvého riadku.



## Dôležité informácie o bezpečnosti a manipulácii

Pred použitím produktu si prečítajte všetky informácie v tejto časti, aby ste predišli poraneniu osôb, poškodeniu majetku alebo náhodnému poškodeniu produktu. Ďalšie tipy na bezpečné používanie vášho zariadenia nájdete na adrese <http://www.lenovo.com/safety>.

### So zariadením zaobchádzajte opatrne

Zariadenie nenechajte spadnúť, neohýbajte ho, neprepichujte ho, nevkladajte doň cudzie predmety ani naň nekladte ťažké predmety. Citlivé súčasti vnútri zariadenia by sa mohli poškodiť.

Obrazovka zariadenia je vyrobená zo skla. Sklo sa môže rozbiť, ak zariadenie spadne na tvrdý povrch, dopadne naň silný úder alebo sa stlačí ťažkým predmetom. Ak sa sklo odštíepi alebo praskne, nedotýkajte sa rozbitého skla ani sa ho nepokúšajte vybrať zo zariadenia. Zariadenie okamžite prestaňte používať a požiadajte technickú podporu spoločnosti Lenovo o informácie o oprave, výmene alebo likvidácii.

Počas používania zariadenie udržiavajte mimo prostredí s vysokou teplotou alebo vysokým napätím, ako sú elektrospotrebiče, elektrické vykurovacie zariadenia alebo elektrické spotrebiče na prípravu jedál. Zariadenie používajte len v rozmedzí teplôt 0 °C – 40 °C (skladovanie -20 °C – 60 °C), aby ste zabránili jeho poškodeniu.

Zariadenie nevystavujte vode, dažďu, mimoriadnej vlhkosti, potu ani iným tekutinám.

### Zariadenie nerozoberajte ani neupravujte

Vaše zariadenie je uzavretá jednotka. V jeho vnútri sa nenachádzajú žiadne dielce opraviteľné koncovým používateľom. Všetky opravy vo vnútri zariadenia musí vykonať opravárenské stredisko autorizované spoločnosťou Lenovo alebo technik autorizovaný spoločnosťou Lenovo. Pri pokuse o otvorenie alebo úpravu zariadenia sa záruka stane neplatnou.

### Poznámka ku vstavaným nabíjateľným batériám

Nepokúšajte sa vymeniť internú nabíjateľnú lítium-iónovú batériu. Ak batériu nahradíte nesprávnym typom, hrozí nebezpečenstvo výbuchu. Ak ju potrebujete vymeniť, obráťte sa na podporu spoločnosti Lenovo.

### Upozornenie týkajúce sa plastových obalov

#### **NEBEZPEČENSTVO:**

**Plastové obaly môžu byť nebezpečné. Držte ich mimo dosahu detí, aby ste predišli nebezpečenstvu zadusenía týmito obalmi.**

### Informácie o adaptéri

- **Zabráňte kontaktu zariadenia a sieťového adaptéra s tekutinami.**

Zariadenie neponárajte do vody a nenechávajte ho na mieste, na ktorom by mohlo prísť do styku s vodou alebo inými tekutinami.

- **Nabíjajte len odporúčaným spôsobom.**

Poznámka: Používajte len štandardné sieťové adaptéry Lenovo. Použitie sieťových adaptérov

tretej strany bude mať vplyv na rýchlosť nabíjania, čoho výsledkom bude abnormálne nabíjanie a možné poškodenie zariadenia.

- Štandardný sieťový adaptér pripojte k vhodnej sieťovej zásuvke.
- Na pripojenie zariadenia k osobnému počítaču alebo inému zariadeniu kompatibilnému so štandardom USB 2.0 alebo vyšším použite štandardný dátový kábel.

Nabíjacie zariadenia sa pri bežnom používaní môžu zahrievať. V okolí nabíjacieho zariadenia zabezpečte primerané vetranie. Nabíjacie zariadenie odpojte v nasledujúcich situáciách:

- Nabíjacie zariadenie bolo vystavené dažďu, tekutine alebo nadmernej vlhkosti.
- Nabíjacie zariadenie vykazuje znaky fyzického poškodenia.
- Nabíjacie zariadenie chcete očistiť.

#### **Varovanie:**

**Spoločnosť Lenovo nenesie zodpovednosť za výkon ani bezpečnosť produktov, ktoré spoločnosť Lenovo nevyrobila alebo neschválila. Používajte len sieťové adaptéry a batérie schválené spoločnosťou Lenovo.**

#### **Upozornenie k používaniu pri vysokej hlasitosti**

Varovanie: Vystavenie hlasnému zvuku z akéhokoľvek zdroja na dlhší čas môže poškodiť váš sluch.

Čím je zvuk hlasnejší, tým kratší čas je potrebný na poškodenie sluchu. Aby ste si chránili sluch:

- Obmedzte čas používania náhlavných súprav alebo slúchadiel pri vysokej hlasitosti.
- vyhnite sa zvyšovaniu hlasitosti prehrávania s cieľom blokovať hlučné prostredie,
- ak nepočujete ľudí hovoriacich vo vašej blízkosti, stíšte hlasitosť.

Ak pocítite pri počúvaní diskomfort vrátane pocitu tlaku alebo plnosti v ušiach, zvonenie v ušiach alebo tlmenú reč, mali by ste prestať počúvať cez náhlavnú súpravu alebo slúchadlá a dajte si skontrolovať sluch.



Ak chcete predísť možnému poškodeniu sluchu, slúchadlá ani náhlavnú súpravu nepoužívajte dlhodobo pri vysokej hlasitosti.

#### **Pri používaní zariadenia v motorovom vozidle alebo na bicykli buďte opatrní**

Vždy uprednostnite svoju bezpečnosť a bezpečnosť ostatných. Riadte sa zákonmi. Miestne zákony a predpisy môžu upravovať spôsob, akým môžete používať mobilné elektronické zariadenia, akým je to vaše, počas vedenia motorového vozidla alebo pri jazde na bicykli.

#### **Zariadenie zlikvidujte v súlade s miestnymi zákonmi a predpismi**

Keď zariadenie dosiahne koniec životnosti, neničte ho, nepáľte ho, neponárajte do vody ani nelikvidujte žiadnym spôsobom, ktorý je v rozpore s miestnymi zákonmi a predpismi. Niektoré interné dielce obsahujú látky, ktoré môžu pri nesprávnej likvidácii explodovať, unikať alebo mať nepriaznivý vplyv na životné prostredie.

Podrobnosti nájdete v časti „Informácie o recyklácii a životnom prostredí“.

#### **Zariadenie a príslušenstvo uchovávajte mimo dosahu malých detí**

Zariadenie obsahuje malé dielce, ktoré môžu pre malé deti predstavovať riziko udusenía. Okrem toho sa môže sklenená obrazovka rozbiť alebo prasknúť, ak zariadenie spadne alebo ho hodíte na tvrdý povrch.

#### **Chráňte svoje údaje a softvér**

Nemažte neznáme súbory ani nemeňte názvy súborov ani adresárov, ktoré ste nevytvorili, pretože softvér zariadenia by nemusel fungovať.

Pamätajte na to, že prístup k sieťovým zdrojom môže zariadenie vystaviť nebezpečenstvu vo forme počítačových vírusov, hackerov, spyware a iných nebezpečných aktivít, ktoré môžu poškodiť



zariadenie, softvér alebo údaje. Ste zodpovední za to, aby ste zabezpečili primeranú ochranu pomocou brán firewall, antivírusového a antispýwarového softvéru, ako aj za aktualizáciu takýchto softvérových produktov.

Uchovávajte elektrické spotrebiče ďalej od zariadenia. Patria sem elektrické ventilátory, rádiá, výkonné reproduktory, klimatizácia a mikrovlnné rúry. Silné magnetické polia generované elektrickými spotrebičmi môžu poškodiť obrazovku a údaje v zariadení.

### Berte na vedomie teplo generované zariadením

Keď je zariadenie zapnuté alebo sa nabíja jeho batéria, niektoré časti môžu byť horúce. Dosiahnutá teplota závisí od intenzity systémovej aktivity a úrovne nabitia batérie. Dlhší kontakt s telom môže aj cez odev spôsobiť nepohodlie alebo aj popálenie pokožky. Vyhnite sa dlhšiemu kontaktu vašich rúk, lona alebo inej časti tela s horúcou časťou zariadenia.

## Poznámky o elektronických emisiách

### Vyhlásenie o zhode FCC

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult an authorized dealer or service representative for help.

Lenovo is not responsible for any radio or television interference caused by unauthorized changes or modifications to this equipment. Unauthorized changes or modifications could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Responsible Party:

Lenovo (United States) Incorporated  
1009 Think Place - Building One  
Morrisville, NC 27560  
Telephone: 1-919-294-5900



### Výstraha ISED

Toto zariadenie je v súlade s normami kanadského úradu Innovation, Science and Economic Development Canada pre kanály RSS oslobodené od licencie. Používanie zariadenia podlieha dvom nasledujúcim podmienkam:

- (1) Toto zariadenie nesmie spôsobovať rušenie a
- (2) toto zariadenie musí akceptovať akékoľvek rušenie vrátane rušenia, ktoré by mohlo viesť k nežiaducej činnosti zariadenia.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

- (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

### Vyhľadzenie pre zariadenia VCCI triedy B pre Japonsko

この装置は、クラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。VCCI-B

### Japonské vyhlásenie o zhode pre produkty pripojené k elektrickej sieti s menovitým prúdom menším alebo rovným 20 A na fázu

日本の定格電流が 20A/相以下の機器に対する高調波電流規制  
高調波電流規格 JIS C 61000-3-2 適合品

## Informácie o životnom prostredí, recyklácii a likvidácii

### Všeobecné vyhlásenie o recyklácii

Spoločnosť Lenovo vyzýva vlastníkov zariadení využívajúcich informačné technológie (IT), aby zodpovedne recyklovali zariadenia, ktoré už nepoužívajú. Spoločnosť Lenovo ponúka širokú škálu programov a služieb, ktoré pomôžu vlastníkovi zariadení pri recyklácii produktov IT. Informácie o recyklácii produktov Lenovo nájdete na adrese <http://www.lenovo.com/recycling>.

### Dôležité informácie o batérii a OEEZ



Batérie a elektrické a elektronické zariadenia označené symbolom preškrtnutej smetnej nádoby na kolieskach sa nesmú likvidovať ako netriedený komunálny odpad. Batérie a odpad z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ) sa likviduje samostatne prostredníctvom rámca zberných miest, ktoré sú k dispozícii zákazníkom na vrátenie, recykláciu a spracovanie batérií a OEEZ. Ak je to možné, pred odovzdaním OEEZ do systému zberu odpadu vyberte z OEEZ batérie a izolujte ich. Batérie sa zbierajú samostatne prostredníctvom siete miest, ktoré sú k dispozícii na vrátenie, recykláciu a spracovanie batérií a akumulátorov.

Informácie špecifické pre jednotlivé krajiny sú k dispozícii na adrese <http://www.lenovo.com/recycling>.

### Informácie o recyklácii batérií pre Brazíliu

#### Declarações de Reciclagem no Brasil

Descarte de um Produto Lenovo Fora de Uso Equipamentos elétricos e eletrônicos não devem ser descartados em lixo comum, mas enviados à pontos de coleta, autorizados pelo fabricante do produto para que sejam encaminhados e processados por empresas especializadas no manuseio de resíduos industriais, devidamente certificadas pelos órgãos ambientais, de acordo com a legislação local. A Lenovo possui um canal específico para auxiliá-lo no descarte desses produtos. Caso você possua um produto Lenovo em situação de descarte, ligue para o nosso SAC ou encaminhe um e-mail para: [reciclar@lenovo.com](mailto:reciclar@lenovo.com), informando o modelo, número de série e cidade, a fim de enviarmos as instruções para o correto descarte do seu produto Lenovo.

### Informácie o recyklácii pre Japonsko

Informácie o recyklácii a likvidácii pre Japonsko nájdete na adrese <http://www.lenovo.com/recycling/japan>.

### Informácie o recyklácii pre Indiu

Informácie o recyklácii a likvidácii pre Indiu nájdete na adrese [http://www.lenovo.com/social\\_responsibility/us/en/sustainability/ptb\\_india.html](http://www.lenovo.com/social_responsibility/us/en/sustainability/ptb_india.html).

## Označenia recyklácie batérie

- Informácie o recyklácii batérií pre Taiwan



- Informácie o recyklácii batérií pre USA a Kanadu



US & Canada Only

- Informácie o recyklácii batérií pre Európsku úniu

EU



## Informácie o modeli ENERGY STAR



ENERGY STAR® je spoločný program agentúry U.S. Environmental Protection Agency a ministerstva U.S. Department of Energy určený na úsporu finančných prostriedkov a ochranu životného prostredia prostredníctvom využitia energeticky efektívnych produktov a stratégií. Spoločnosť Lenovo je hrdá na to, že môže svojim zákazníkom ponúknuť produkty podľa kvalifikovaného návrhu ENERGY STAR. Na počítači, prípadne na zobrazovanom rozhraní nastavenia napájania možno nájdete značku ENERGY STAR. Tablety Lenovo nasledujúcich modelových názvov označené značkou ENERGY STAR boli navrhnuté a testované, aby boli v súlade s požiadavkami programu ENERGY STAR pre tablety.

Lenovo TB-X104F

Používaním produktov vyhovujúcich požiadavkám programu ENERGY STAR a využívaním funkcií tabletu zabezpečujúcich riadenie napájania môžete pomôcť znížiť spotrebu elektrickej energie. Zníženie spotreby elektrickej energie môže prispieť k finančnej úspore, čistejšiemu životnému prostrediu a zníženiu emisií skleníkových plynov.

Ďalšie informácie o programe ENERGY STAR nájdete na adrese <http://www.energystar.gov>.

## Upozornenie týkajúce sa klasifikácie exportu

Tento produkt podlieha predpisom EAR (Export Administration Regulations) USA a jeho číslo ECCN (Export Classification Control Number) je 5A992.c. Zariadenie možno opakovane exportovať, avšak výnimku tvoria krajiny zo zoznamu EAR E1, na ktoré sa vzťahuje embargo.

## Riešenie problémov

### Počas inštalácie aplikácie sa zobrazí výzva o nedostatku voľnej pamäte

Uvoľnite priestor v pamäti a skúste inštalovať znova.

### Dotyková obrazovka nefunguje alebo nereaguje

Podržte stlačené tlačidlo zapínania a vypínania na viac ako 10 sekúnd, kým sa zariadenie nevypne.

Potom ho zapnite znova bežným spôsobom.

#### Zariadenie za nespustí alebo sa systém zrúti

Dobíjajte batériu pol hodinu a stlačte tlačidlo zapínania a vypínania na viac ako 10 sekúnd, kým sa zariadenie nevypne. Potom ho zapnite znova bežným spôsobom.

#### Zariadenie nemá prístup k internetu prostredníctvom bezdrôtovej siete

Bezdrôtový smerovač znova spustite alebo prejdite na položku Nastavenia a znova spustite sieť WLAN.

#### Zariadenie sa neprebudí z režimu spánku

Podržte stlačené tlačidlo zapínania a vypínania na viac ako 10 sekúnd, kým sa zariadenie nevypne. Potom ho zapnite znova bežným spôsobom.